WORLD TRADE

ORGANIZATION

TN/MA/S/21 30 October 2009

(09-5443)

Negotiating Group on Market Access

GUIDE TO DOCUMENTATION CONTAINING TEXTUAL PROPOSALS ON NTBS, AND RELATED WRITTEN QUESTIONS AND ANSWERS

Note by the Secretariat¹

- 1. This document has been prepared at the request of the Negotiating Group on Market Access (NGMA) with a view to assisting Members in following the NTB discussions. It has taken account of the latest textual proposals which have been submitted up to 30 October 2009 as well as written questions posed to the sponsors and the responses.
- 2. The annex follows the order of the proposals as laid out in Annex 5 of the Fourth Revision of Draft Modalities for Non-Agricultural Market Access² with the addition of the new ones at the end. This document is not meant to be an exhaustive list of submissions on the NTB area, for which Members are invited to refer to the list in the TN/MA/S/16 series.

¹ This document has been prepared under the Secretariat's own responsibility and without prejudice to the positions of Members and to their rights and obligations under the WTO.

² TN/MA/W/103/Rev.3

ANNEX

1. Ministerial Decision on Procedures for the Facilitation of Solutions to Non-Tariff Barriers

| • • • • | | | a, European Communities, LDC Group, NAMA-11, y, Pakistan and Switzerland | | | |
|---|-------------|------------------------|---|-------------------|----------------------|--|
| 2. Textual proposal(s) TN/MA/W/106 (In An | | | ex : | 5 of TN/MA/W/1 | 03/Rev.3) | |
| 3. Written question | ns raised l | by: | 4 | 4. Written answer | rs provided by: | |
| United States ¹ | JOH | 3(09)/20 (13.03.2009) |) | | | |
| Korea | JOH | OB(09)/26 (18.03.2009) | | ~ | TN/MA/W/110 + Corr.1 | |
| Singapore | JOH | 3(09)/22 (13.03.2009) | Co- sponsors | | (16.04.2009) | |
| Japan | JOH | 3(09)/27 (18.03.2009) | | | | |
| Chile | JOH | 3(09)/38 (24.04.2009) | 1 | | | |
| United States | TN/N | IA/W/111 (19.05.2009) | | | | |
| Japan | JOH | 3(09)/46 (20.05.2009) | | | | |
| China | JOH | 3(09)/60 (23.06.2009) | Co- sponsors | | TN/MA/W/110/Rev.1 | |
| United States | JOH | 3(09)/90 (18.08.2009) | | | (29.10.2009) | |
| Japan | JOH | 3(09)/92 (19.08.2009) | | | | |
| Malaysia | JOH | 3(09)/93 (25.08.2009) |) | | | |

2. Negotiating Proposal on Non-Tariff Barriers in the Chemical Products and Substances Sector

| 1. Sponsor(s): | Argentina | | |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------------|--|
| 2. Textual proposal(s) | TN/MA/W/104 (In Anno | ex 5 of TN/MA/W/103/Rev.3) | |
| 3. Written questions raised | by: | 4. Written answers provided by: | |
| Singapore J | OB(09)/22 (13.03.2009) | Nil | |
| | | | |

3. Understanding on the Interpretation of the Agreement on Technical Barriers to Trade as Applied to Trade in Fireworks

| 1. Sponsor(s): | China | |
|-------------------------|-------------------------|------------------------------------|
| 2. Textual proposal(s) | TN/MA/W/102 (In Anno | ex 5 of TN/MA/W/103/Rev.3) + Add.1 |
| 3. Written questions ra | rised by: | 4. Written answers provided by: |
| Malaysia | JOB(09)/93 (25.08.2009) | Nil |

 $^{^1}$ The US circulated its "Committee-First for the Horizontal Mechanism" proposal (JOB(08)/45), on which Chile raised a question in document JOB(09)/38.

4. Understanding on the Interpretation of the Agreement on Technical Barriers to Trade as Applied to Trade in Lighter Products

| 1. Sponsor(s): | China | | | | |
|-----------------------------|--|---------------------------------|--|--|--|
| | | | | | |
| 2. Textual proposal(s) | TN/MA/W/90/Add.1 (In Annex 5 of TN/MA/W/103/Rev.3) | | | | |
| | | | | | |
| 3. Written questions raised | by: | 4. Written answers provided by: | | | |
| Nil | | Nil | | | |
| | | | | | |

5. Decision on the Elimination of Non-Tariff Barriers Imposed as Unilateral Trade Measures

| 1. Sponsor(s): | Cuba | | | |
|-----------------------------|-------|--|--|--|
| 2. Textual proposal(s) | · · | TN/MA/W/94/Rev.1 (In Annex 5 of TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/94/Rev.2(18.03.2009) | | |
| 3. Written questions raised | d by: | 4. Written answers provided by: | | |
| Nil | | Nil | | |

6. Understanding on the Interpretation of the Agreement on Technical Barriers to Trade as Applied to Trade in Electronics

| 1. Sponsor(s): | European Communities and S | European Communities and Switzerland | | | | |
|--------------------------|---|--|-----------------|-------------------------------------|--|--|
| 2. Textual proposal(s) | JOB(07)/42/Rev.1 +Add.1 (In TN/MA/W/119 (09.09.2009) | JOB(07)/42/Rev.1 +Add.1 (In Annex 5 TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/119 (09.09.2009) | | | | |
| 3. Written questions rai | sed by: | 4. | Written answers | s provided by: | | |
| Thailand | JOB(08)/112 (04.11.2008) | 1 | | | | |
| Singapore | JOB(09)/22 (13.03.2009) | | | IOD (00) /27 . C . 1 | | |
| United States | JOB(09)/20 (13.03.2009) | > | Co-sponsors | JOB(09)/35 + Corr.1 (16.04.2009) | | |
| Japan | JOB(09)/27 (18.03.2009) | | | (=====, | | |
| Canada | JOB(09)/31+Corr.1(20.03.2009) | 7 | | | | |
| Korea | JOB(09)/26 (18.03.2009) | | | | | |
| Japan | JOB(09)/46 (20.05.2009) | | | | | |
| China | JOB(09)/60 (23.06.2009) | | | | | |
| United States | JOB(09)/91 (18.08.2009) | | | | | |
| Japan | JOB(09)/92 (19.08.2009) | | | | | |

7. Revised submission on Export Taxes

| 1. Sponsor(s): | European Commu | nities | |
|----------------------------|-----------------|---------------------------------|--|
| 2. Textual proposal(s) | TN/MA/W/101 (In | n Annex 5 TN/MA/W/103/Rev.3) | |
| 3. Written questions raise | d by: | 4. Written answers provided by: | |
| Nil | | Nil | |

8. Understanding on the Interpretation of the Agreement on Technical Barriers to Trade with respect to the Labelling of Textiles, Clothing, Footwear, and Travel Goods

| 1. Sponsor(s): | | European Communities, Mauritius, Sri Lanka and the United States. | | | | | |
|-----------------------|----------|--|---------------------------------|--------------------------|--|--|--|
| 2. Textual proposal(s | s) | TN/MA/W/93 + Add.1 + Add.2 (In Annex 5 TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/93/Rev.1 (15.09.2009) | | | | | |
| 3. Written questions | raised b | by: | 4. Written answers provided by: | | | | |
| Korea | JOI | 3(09)/26 (18.03.2009) | Co-sponsors | TN/MA/W/113 (22.05.2009) | | | |
| Singapore | JOI | 3(09)/22 (13.03.2009) | Co-sponsors | TN/MA/W/116 (27.05.2009) | | | |
| China | JOI | 3(09)/60 (23.06.2009) | | | | | |
| Switzerland | JOI | 3(09)/68 (10.07.2009) | | | | | |
| New Zealand | JOI | 3(09)/89 (18.08.2009) | | | | | |

9. Protocol on Transparency in Export Licensing to the General Agreement on Tariffs and Trade 1994

| 1. Sponsor(s): | Japan, Korea, Chir | Japan, Korea, Chinese Taipei and the United States | | | |
|------------------------|--|--|--|--|--|
| 2. Textual proposal(s | TN/MA/W/15/Add | TN/MA/W/15/Add.4/Rev.2 (In Annex 5 TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/15/Add.4/Rev.3 + Corr.1 (19.03.2009) TN/MA/W/15/Add.4/Rev.4 (09.09.2009) | | | |
| 3. Written questions i | tten questions raised by: 4. Written answers provided by: | | | | |
| Singapore | JOB(09)/22 (13.03.2009 | Co-sponsors JOB(09)/41 (07.05.2009) | | | |
| Malaysia | JOB(09)/93 (25.08.2009 | (09)/93 (25.08.2009) Co-sponsors JOB(09)/127 (02.10.2009) | | | |

10. Decision on Non-Tariff Barriers Affecting Forestry Products Used in Building Construction

| 1. Sponsor(s) |): | New Zealand | | |
|----------------------|------------------|---|--------------------|-------------------------|
| 2. Textual pro | oposal(s) | JOB(07)/158 (In Annex | 5 TN/MA/W/103/Re | v.3) |
| 3. Written qu | estions raised l | by: | 4. Written answers | s provided by: |
| Thailand Malaysia | ` ' | 2 +Rev.1 (07.05.2009) 9)/93 (25.08.2009) | New Zealand | JOB(09)/44 (15.05.2009) |

11. Agreement on Non-Tariff Barriers Pertaining to the Electrical Safety and Electromagnetic Compatibility (EMC) of Electronic Goods

| 1. Sponsor(s): United States | | | | | |
|---|----------------|--------------------------|---------------------------------|--------------------------|--|
| 2. Textual proposal(s) TN/MA/W/105/Rev.1 (In Annex 5 TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/105/Rev.2 (15.09.2009) | | | W/103/Rev.3) | | |
| 3. Written ques | tions raised l | by: | 4. Written answers provided by: | | |
| Thailand | JOB | (08)/113 (04.11.2008) | United States | JOB(09)/37 (22.04.2009) | |
| Canada | JOB(09 |)/31+Corr.1 (30.03.2009) | United States | JOB(09)/157 (30.10.2009) | |
| Singapore | JOH | 3(09)/22 (13.03.2009) | United States | TN/MA/W/115 (22.05.2009) | |
| Korea | JOH | 3(09)/26 (18.03.2009) | | | |
| China | JOH | 3(09)/60 (23.06.2009) | United States | JOB(09)/156 (30.10.2009) | |
| Japan | JOI | 3(09)/92 (19.08.2009) | | | |

12. Ministerial Decision on Trade in Remanufactured Goods

| 1. Sponsor(s): | | Japan, Switzerland and the United States | | | |
|---------------------|---|--|-------------|--------------------------|--|
| 2. Textual propos | sal(s) | TN/MA/W/18/Add.16/Rev.2 (In Annex 5 TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/18/Add.16/Rev.3 (09.09.2009) | | | |
| 3. Written question | ons raised by: 4. Written answers provided by: | | | rs provided by: | |
| Singapore | JOB | (09)/22 (13.03.2009) | Co-sponsors | TN/MA/W/117 (27.05.2009) | |
| Korea | JOB | (09)/26 (18.03.2009) | Co-sponsors | TN/MA/W/112 (19.05.2009) | |
| China | JOB | (09)/60 (23.06.2009) | | | |
| Malaysia | JOB | (09)/93 (25.08.2009) | Co-sponsors | JOB(09)/155 (30.10.2009) | |

13. Agreement on Non-Tariff Barriers Pertaining to Standards, Technical Regulations, and Conformity Assessment Procedures for Automotive Products

| 1. Sponsor(s): | United States | | | | |
|---------------------------------|--|---------------------------------|--------------------------|--|--|
| 2. Textual proposal(s) | JOB(08)/46 (In Annex 5 of TN/MA/W/103/Rev.3) TN/MA/W/120 (15.09.2009) | | | | |
| 3. Written questions raised by: | | 4. Written answers provided by: | | | |
| Singapore | JOB(09)/22 (13.03.2009) | | | | |
| Canada | JOB(09)/31+Corr.1(30.03.2009) | United States | JOB(09)/157 (30.10.2009) | | |
| Japan | JOB(09)/92 (19.08.2009) | | | | |

14. Agreement on Non-Tariff Barriers Pertaining to Standards, Technical Regulations, and Conformity Assessment Procedures for Automotive Products

| 1. Sponsor(s): | European Communities | | |
|-----------------------------|--|---------------------------------|--|
| 2. Textual proposal(s) | TN/MA/W/11/Add.9 (13.08.2009) TN/MA/W/118 + Corr.1 (09.09.2009) | | |
| 3. Written questions raised | by: | 4. Written answers provided by: | |
| Nil | | Nil | |

15. Framework for Industry-specific NTB Proposals

| 1. Sponsor(s): | European Communities a | and India | |
|-----------------------------|--------------------------|---------------------------------|--|
| 2. Textual proposal(s) | JOB(09)/105 (24.09.2009) | | |
| 3. Written questions raised | by: | 4. Written answers provided by: | |
| Nil | | Nil | |